



安全理事会

第六十八年

第**六九二四**次会议

2013年2月22日星期五上午10时举行

纽约

临时逐字记录

- 主席： 金塾先生..... (大韩民国)
- 成员： 阿根廷..... 奥亚萨瓦尔先生
 澳大利亚..... 金女士
 阿塞拜疆..... 梅赫迪耶夫先生
 中国..... 王民先生
 法国..... 贝尔图先生
 危地马拉..... 罗森塔尔先生
 卢森堡..... 卢卡斯女士
 摩洛哥..... 布沙拉先生
 巴基斯坦..... 马苏德汗先生
 俄罗斯联邦..... 伊利切夫先生
 卢旺达..... 加萨纳先生
 多哥..... 坎达哈-巴里基先生
 大不列颠及北爱尔兰联合王国..... 格里菲思先生
 美利坚合众国..... 德劳伦蒂斯先生

议程项目

几内亚比绍局势

秘书长关于几内亚比绍事态发展和联合国几内亚比绍建设和平综合支助办事处活动的报告 (S/2013/26*)

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-506)。



上午10时05分开会。

通过议程

议程通过。

几内亚比绍局势

秘书长关于几内亚比绍事态发展和联合国几内亚比绍建设和平综合支助办事处活动的报告(S/2013/26*)

主席（以英语发言）：安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

安理会成员面前摆着文件S/2013/102，其中载有摩洛哥、卢旺达、多哥和大不列颠及北爱尔兰联合王国提交的一项决议草案案文。

我谨提请安理会成员注意文件S/2013/26，其中载有秘书长关于几内亚比绍事态发展和联合国几内亚比绍建设和平综合支助办事处活动的报告。

我的理解是，安理会准备对其面前的决议草案进行表决。我现在就把这项决议草案付诸表决。

进行了举手表决。

赞成：

阿根廷、澳大利亚、阿塞拜疆、中国、法国、危地马拉、卢森堡、摩洛哥、巴基斯坦、大韩民国、俄罗斯联邦、卢旺达、多哥、大不列颠及北爱尔兰联合王国和美利坚合众国

主席（以英语发言）：有15票赞成。决议草案获得一致通过，成为第2092(2013)号决议。

我现在请希望在表决后发言的安理会成员发言。

罗森塔尔先生（危地马拉）（以西班牙语发言）：危地马拉对第2092（2013）号决议投了赞成票，因为我们重视联合国几内亚比绍建设和平综合支助办事处（联几建和办）的工作、该国局势以及政治局势需要朝着正确方向发展，即根据宪法选出

的政府。我们这样做的另一个原因是，我们同意将联几建和办的任务期限再延长三个月，以便提供机会对该国局势和特派团的最终作用作出新评估。

然而，正如我的同事们所知，我们曾对该决议草案序言部分第七段有某些困难。我们并不想阻碍该决议的通过，我愿强调，我们支持整项决议。然而，我们确实想要指出存在这些困难的原因，即该决议文本注意到签署了谅解备忘录，以执行几内亚比绍安全部门改革路线图。这是一份我们从未看到过的文件。因此，对我们来说，注意到一份其内容从未向我们介绍过的文件将是不明智的。我们指出这一点，是因为我们殷切希望，将及时让安理会所有成员充分了解安理会各项决议中的所有相关信息。

最后，我要指出，自2002年4月12日几内亚比绍发生军事政变以来，危地马拉积极参与了安全理事会的讨论，并且支持了安理会的各项决议和声明。由于本国自身的历史，我们对此类破坏宪法秩序的行为采取了一项零容忍政策。因此，我们对安全理事会关于继续积极审议这一问题的决定给予了支持。我们呼吁早日恢复民主选举进程，并在该国恢复合法政府。

主席（以英语发言）：发言名单上没有其他发言者了。安全理事会就此结束现阶段对本议程项目的审议。

上午10时15分散会。